

## **Hello Summit Families!**

Summit 家庭们,您们好!

In lieu of fundraising through product sales, the Summit PAC is asking for a "One Time Donation". These funds go towards many non-funded activities and items that enhance learning for our children. Any amount your family is comfortable donating will be greatly appreciated.

Summit 家长委员会建议以"一次性捐款"代替以往的售卖产品筹款。款项将会用在许多非被资助的活动和物品,以加强我们孩子的学习。无论多少,我们都将非常感谢。

This year the Summit PAC is aiming to purchase 52computers to be distributed in the Tech Ed and Computer Lab rooms. If you would like to sponsor a computer by donating the full cost, your name will proudly be displayed on the computer in recognition of your generosity.

今年,家长委员会计划购买五十二台电脑,分别放置在科技教育室和电脑实验室。如果您愿意捐助整 部电脑的费用,您的名字将会显示在电脑上,以表彰您的慷慨。

## Please fill in this form and return it to your child's teacher by Nov. 30, 2015

请填好以下的表格,在十一月三十日前交给孩子的老师。

Donor's Name (to appear on tax receipt):		
捐款人姓名(以显示在税务收据上)	(First Name)	(Last Name)
	名字	性别
Child's Name:	Teacher/Division:	
孩子的姓名	老师/组别	
Address:	City/Town:	
地址	城市	
Province:	Postal Code:	
省	邮编	
Email:	Telephone:	
由帆	由话	

Please accept my donation of (please circle): \$25	5 \$50 \$100 \$other		
请接受我的捐款(请划圆圈) \$25	5 \$50 \$100 \$其他选择		
I would like to sponsor a computer: \$350 (Full Cor	mputer) \$250 (CPU) \$100 (Monitor)		
我捐助一部电脑: \$350 (整部	部电脑) <b>\$250 (</b> 主机 <b>)  \$100 (</b> 显示屏)		
Name displayed on computer (optional):			
显示在电脑上的名字(可选择性的):			
Donation: Cash Cheque (Please make	e payable to <b>Summit Middle School</b> )		
捐款:                         支票 ( 支票付给 <u>Sumr</u>	nit Middle School)		
Your donation to the Summit Middle School is eligible for an income tax credit if over \$25.			
如果您给学校的捐款超过二十五元,可作税收抵免			
I would like a tax receipt: Yes No			
我需要税务收据 是 否			
I do not wish to donate at this time			
这次我暂不捐款			
	Parent Signature 家长签名		

Thank you for your support in helping enrich our school for the children! 感谢您们一直以来在丰富我们孩子们的教育方面的支持!